الأمم المتحدة

A/60/PV.90

الجمعية العامة

المحاضر الرسمية

الدورة الستون

الجلسة العامة ٩٠

الجمعة، ٩ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، الساعة ١٠/٠٠

نيويورك

الرئيس: السيد يان إلياسون ..... (السويد)

افتتحت الجلسة الساعة ١١/٣٠.

إعلان نتائج انتخابات رؤساء اللجان الرئيسية

الرئيس (تكلم بالانكليزية): أود أن أبلغ الأعضاء بأن الممثلين التالية أسماؤهم قد انتخبوا رؤساء للجان الرئيسية الأربع للدورة الحادية والستين للجمعية العامة وبالتالي أعضاء في مكتب الجمعية لتلك الدورة:

لجنة المسائل السياسية الخاصة وإنهاء الاستعمار (اللجنة الرابعة)، السيد ماظو رامان أشاريا ممثل نيبال؛

اللجنة الثانية، السيدة تيينا أنتلمان ممثلة إستونيا؛

اللجنة الثالثة، السيد حميد البياتي، ممثل العراق؛

اللجنة السادسة، السيد خوان مانويل غوميز روبلدو ممثل المكسيك.

أهنئ رؤساء هذه اللجان الرئيسية الأربع للدورة الحادية والستين للجمعية العامة بمناسبة انتخابهم. وأود أن أذكر مرة أخرى بأن انتخاب رئيسي اللجنتين الأولى والسادسة سيجرى في موعد لاحق.

البند ٦ من جدول الأعمال

انتخاب نواب رئيس الجمعية العامة

الرئيس (تكلم بالانكليزية): وفقا للمادة ٣٠ من النظام الداخلي للجمعية العامة، بصيغتها المعدلة بالقرار ٥٠٩/٥٦ المؤرخ ٨ تموز/يوليه ٢٠٠٢، نشرع الآن في انتخاب نواب رئيس الجمعية العامة للدورة الحادية والستين.

يحق لجميع أعضاء الجمعية العامة الترشيح لهذه الانتخابات باستثناء البلدان الممثلة بالفعل في المكتب، أي، البلدان التي انتخب ممثلوها لرئاسة الجمعية العامة أو رئاسة اللجان الرئيسية في الدورة الستين.

وعملا بالفقرتين ٢ و ٣ من مرفق القرار ١٣٨/٣٣، المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٨، سيُجري انتخاب نواب رئيس الجمعية العامة الـ ٢١ في دورتها الحادية والستين وفقا للنمط التالي: ستة ممثلين من الدول الأفريقية؛ وأربعة ممثلين من الدول الآسيوية؛ وممثل واحد من دولة من أوروبا الشرقية؛ وثلاثة ممثلين من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-154A. وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في وثيقة تصويب واحدة.

الكاريبي؛ وممثلان من دول أوروبا الغربية ودول أخرى؛ وممثلو الأعضاء الدائمين الخمسة في مجلس الأمن.

وفقا للفقرة ١٦ من المرفق السادس من النظام الداخلي، يُستغنى عن إجراء اقتراع سري لانتخاب نواب رئيس الجمعية حينما يتساوى عدد المرشحين مع عدد المقاعد الواجب ملؤها.

وسنمضي في عملنا وفقا لذلك.

سأقرأ الآن أسماء المرشحين الذين يحظون بتأييد مجموعاتهم.

الدول الأفريقية: أوغندا، الجماهيرية العربية الليبية، زمبابوي، غينيا، الكاميرون، نيجيريا.

الدول الآسيوية: إندونيسيا، بوتان، الفلبين، الكويت.

دول أوروبا الشرقية: كرواتيا.

دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: شيلي، كولومبيا، هايتي.

دول أوروبا الغربية ودول أخرى:ليختنشتاين، هولندا.

وبما أن عدد المرشحين يتساوى مع عدد المقاعد الواجب ملؤها من كل منطقة، أعلن انتخاب أولئك المرشحين، إضافة إلى ممثلي الأعضاء الخمسة الدائمين في مجلس الأمن.

وبذلك تكون الدول التالية قد انتخبت لشغل مناصب نواب رئيس الجمعية العامة في دورتها الحادية والستين: الإتحاد الروسي، إندونيسيا،أوغندا، بوتان، الجماهيرية العربية الليبية، زمبابوي،شيلي، الصين، غينيا، فرنسا، الفلبين، الكاميرون، كرواتيا، كولومبيا، الكويت، ليختنشتاين، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، نيجيريا، هايتي، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية.

أود أمرة أخرى أن أغتنم هذه الفرصة لأهنئ الدول التي انتُخبت لمناصب نواب رئيس الجمعية العامة في دورتها الحادية والستين.

أود أن أذكر الأعضاء بأن رئيس لجنة المسائل السياسية وإنهاء الاستعمار (اللجنة الرابعة) ورؤساء اللجان الثانية والثالثة والسادسة قد تم انتخابهم. وبعد انتخاب رئيسي اللجنتين الأولى والخامسة في وقت لاحق، سيكون مكتب الجمعية العامة في دورتها الستين قد اكتمل تشكيله وفقا للمادة ٣٨ من النظام الداخلي.

وقبل اختتام هذه الجلسة، أود أن أبلغ الأعضاء بأن قائمة المتكلمين للاجتماعين الرفيعي المستوى المقبلين مفتوحة الآن: الحوار الرفيع المستوى عن الهجرة الدولية والتنمية، والاجتماع الرفيع المستوى المعني باستعراض منتصف المدة العالمي الشامل لتنفيذ برنامج عمل العقد ٢٠٠١-٢٠١٠ لصالح أقل البلدان نموا. يرجى من الوفود التي ترغب في تسجيل أسمائها في قائمة المتكلمين للاجتماعين الرفيعي المستوى الاتصال بشعبة شؤون الجمعية العامة، وكذلك على الإطلاع على اليومية لمزيد من التفاصيل.

طلبت غينيا - بيساو الكلمة بصدد نقطة نظامية.

السيد كابرال (غينيا - بيساو) (تكلم بالفرنسية): أود أن أعرب عن سعادتي وأن أهنئ نواب رئيس الجمعية العامة لدورتها الحادية والستين، ولكن، بعد إذن الرئيس، أود أن أشير إلى أننا لم نأخذ - أكرر لم نأخذ - في الحسبان ما ورد في المادة ٣١ من النظام الداخلي للجمعية العامة، وهو أنه ينبغي انتخاب نواب الرئيس الواحد والعشرين بعد

انتخاب جميع – وأشدد على جميع – رؤساء اللجان الرئيسية.

والآن يبدو، لأسباب لا نعلمها، أننا لن نستطيع انتخاب أكثر من أربعة من رؤساء اللجان اليوم. ولذا فإن ما ينبغي عمله، في رأي وفدي المتواضع، هو أن توافق الجمعية العامة على أن هناك خروجا على المادة ٣١ قبل المضي قدما كما فعل الرئيس.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): أعرب عن تقديري لخبرة ممثل غينيا – بيساو، وآخذ بعين الاعتبار هذا التعليق. وآمل ألا يغير هذا من حقيقة أنه كانت هناك وحدة كاملة على ترشيحات نواب الرئيس. وإذا كان هناك اختلاف في الرأي في هذه المرحلة، أو في مرحلة لاحقة عندما ننتخب رئيسي اللجنتين المتبقيتين، نود أن نسمعه. ولكني أشكر ممثل غينيا – بيساو شكرا جزيلا على دراسته الدقيقة للنظام الداخلي. وأنا موقن من أن الأمانة العامة ستأخذ نقطة نظامه بعين الاعتبار على نحو جدي.

رفعت الجلسة الساعة ١١/٤٠.